

CARTA PARA PADRES/TUTORES ACERCA DE LOS PROCEDIMIENTOS PARA LOS DÍAS EN QUE SE PRESENTEN CONDICIONES DE EMERGENCIA EN TODA LA CIUDAD O DÍAS DE TORMENTAS SEVERAS.

Fecha: _____

ASUNTO: Procedimientos para los días en que se presenten condiciones de emergencia o tormentas severas en la ciudad.

Estimado(a) padre/madre/tutor(a):

La presente explica los procedimientos a seguir cuando ocurran días de condiciones de emergencia o tormentas severas en la ciudad. El Canciller anunciará a todas las escuelas públicas de la ciudad sobre si se efectuará el cierre de las escuelas o si se postergará de la apertura de las mismas. Este anuncio se lleva a cabo luego de consultar con otros funcionarios de la ciudad. Todas las veces que se autorice la postergación de la apertura, la hora de entrada a clases será dos horas más tarde del horario habitual (por favor, tenga en cuenta que además de la demora de dos horas, se cancelarán las clases de preparación para exámenes, la tutoría académica y las sesiones matutinas y vespertinas de 37,5 minutos adicionales de clase en pequeños grupos, así como las excursiones, todas las actividades de educación continua para adultos y todas las actividades extracurriculares después de clases – vea debajo).

A más tardar a las 6:00 a. m. se anuncia la decisión a la línea de información del 311, en la página de Internet del Departamento de Educación (a la cual se puede ingresar en <http://schools.nyc.gov>) y en las estaciones de radio de la ciudad que figuran a continuación: WINS (1010 AM), WCBS (880 AM), WABC (770 AM), WLIB (1190 AM), WADO (1280 AM), WBLS (107.5 FM), WNYE (91.5 FM), así como en las siguientes estaciones de televisión: WCBS (Canal 2), WNBC (Canal 4), WNYW (FOX Canal 5), WABC (Canal 7), WNYE (Canal 25), Univisión (Canal 41) y “NY1” (Canal 1 en la televisión por cable). En caso de corte de luz masivo, las estaciones más importantes, tales como WINS (1010 AM) y WCBS (880 AM), pueden escucharse en radios portátiles.

El número de teléfono de la escuela es: _____ El horario habitual escolar (contando las sesiones de 37,5 minutos adicionales de clase en pequeños grupos, la tutoría académica o la preparación para los exámenes) es: _____

Si se autoriza la apertura tardía, el horario escolar será: _____
Nuestro coordinador de padres _____ puede localizarse llamando al _____.

Cuando se autorice el cierre escolar o la postergación del inicio de la jornada escolar, se cancelará todo lo que figura a continuación a menos que el Canciller anuncie lo contrario: todas las excursiones, todas las sesiones de 37.5 minutos adicionales de clase en grupos pequeños, todas las clases de apoyo académico de preparación para los exámenes que se llevan a cabo al principio o al final de la jornada escolar habitual, todos los programas extracurriculares después de clases (incluso los programas después de clases de Organizaciones Comunitarias Locales en dependencias escolares públicas) todas las clases de educación continua y para adultos, los programas de Centros Municipales para Adultos Jóvenes y todos los programas de equivalencia GED nocturnos).

Cuando se autorice la apertura escolar tardía en la ciudad, el transporte escolar funcionará, pero los horarios del recorrido se aplazarán por dos horas. Además, no habrá autobuses a disposición para las sesiones matutinas o vespertinas de 37.5 minutos adicionales de clase en pequeños grupos, las clases

de apoyo académico o la preparación para exámenes (puesto que se cancelarán dichas sesiones). También se cancelarán los programas de pre-jardín de infantes que se llevan a cabo dentro de dependencias escolares públicas.

Cuando ocurra una apertura tardía, debe esperar que se cancelen todas las sesiones de tiempo adicional al final de la jornada escolar. Como resultado de lo anterior, la salida será a la hora en la cual salen habitualmente todos los alumnos que no asisten a las sesiones de 37.5 minutos adicionales de clase en pequeños grupos, a la tutoría académica o a la preparación para exámenes. Sin embargo, si empeoran las condiciones de emergencia y el mal tiempo, el Canciller puede verse obligado a anunciar la salida antes del horario habitual. El Canciller notificará a los servicios de transporte escolar del horario de salida adelantada. Debe recomendar a su hijo que le diga al maestro si no habrá nadie en casa a la hora autorizada de salida más temprano de lo habitual. Debe elaborar un plan con un familiar, amigo o vecino en caso de que su hijo salga temprano y usted no esté en casa para cuidarlo. Su hijo debe estar enterado de estos planes. Tenga en cuenta que dicho familiar, amigo o vecino debe encontrarse en la lista de la “**TARJETA AZUL DE CONTACTOS ANTE EMERGENCIAS**” ya que las escuelas no están autorizadas para dejar ir alumnos con personas que no figuren en dicha lista. Puede indicar en la tarjeta el nombre de la(s) persona(s) quienes no deben tener acceso a su hijo y además puede indicar las medidas que desea que tome la escuela si no se puede localizar a ninguno de los contactos de su lista. La escuela tratará de seguir sus recomendaciones lo mejor posible. **Es importante que usted se asegure de que la tarjeta esté actualizada.** Si su hijo toma el autobús escolar, miembros del plantel escolar permanecerán en la institución con los niños que utilizan transporte escolar hasta que lleguen los autobuses o hasta que alguien recoja a su hijo.

Si usted tiene un hijo con capacidades diferentes, debe usar su propio criterio para decidir si debe enviarlo a la escuela cuando ocurra una apertura luego del horario de entrada habitual. Si su hijo tiene problemas médicos o de salud que requieren enfermería u otros servicios durante la jornada escolar, incluso servicios que requieren que una enfermera o un auxiliar docente lo acompañe en el autobús, debe considerar no enviar a su hijo a la escuela. Recuerde que no se recogerá a su hijo si no se encuentra un enfermero o auxiliar cuya presencia es obligatoria, en el autobús escolar con él.

De nuevo, comuníquese con la línea de información 311, ingrese a nuestra página de Internet <http://schools.nyc.gov>, y escuche las estaciones de radio y televisión indicadas anteriormente. Muchas gracias por su colaboración.

Atentamente,

Director(a) de la escuela